

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



Distr.  
GENERAL

A/36/753  
4 December 1981  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH



Тридцать шестая сессия  
Пункт 52 повестки дня

КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ЗАПРЕЩЕНИЮ  
ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЮ ПРИМЕНЕНИЯ КОНКРЕТНЫХ ВИДОВ ОБЫЧНОГО  
ОРУЖИЯ, КОТОРЫЕ МОГУТ СЧИТАТЬСЯ НАНОСЯЩИМИ ЧРЕЗМЕРНЫЕ  
ПОВРЕЖДЕНИЯ ИЛИ ИМЕЮЩИМИ НЕИЗБИРАТЕЛЬНОЕ ДЕЙСТВИЕ

Доклад Первого комитета

Докладчик: г-н Алемайю МАКОМНЕН (Эфиопия)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Пункт, озаглавленный "Конференция Организации Объединенных Наций по запрещению или ограничению применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие: доклад Генерального секретаря" был включен в предварительную повестку дня тридцать шестой сессии в соответствии с резолюцией 35/153 Генеральной Ассамблеи от 12 декабря 1980 года.
2. На своем 4-м пленарном заседании 18 сентября 1981 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его Первому комитету.
3. На своем 2-м заседании 7 октября Первый комитет постановил провести общие прения сразу по нескольким переданным ему пунктам повестки дня, касающимся разоружения, а именно, по пунктам 39-56, 128 и 135. Общие прения по этим пунктам были проведены на 3-26-м заседаниях с 19 октября по 4 ноября (см. A/C.1/36/PV.3-26).
4. По пункту 52 Первому комитету были представлены следующие документы:

8I-34775

/...

- а) вербальная нота Временного поверенного в делах Постоянного представительства Федеративной Республики Германии при Организации Объединенных Наций от 22 апреля 1981 года на имя Генерального секретаря (A/36/221);
- б) письмо Постоянного представителя Италии при Организации Объединенных Наций от 10 апреля 1981 года на имя Генерального секретаря (A/36/224);
- с) вербальная нота Постоянного представителя Нидерландов при Организации Объединенных Наций от 23 апреля 1981 года на имя Генерального секретаря (A/36/225);
- д) вербальная нота Постоянного представителя Бельгии при Организации Объединенных Наций от 28 мая 1981 года на имя Генерального секретаря (A/36/309);
- е) вербальная нота Постоянного представителя Ирландии при Организации Объединенных Наций от 18 июня 1981 года на имя Генерального секретаря (A/36/334);
- ф) доклад Генерального секретаря (A/36/406).

## II. РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА РЕЗОЛЮЦИИ A/C.I/36/L.40

5. 16 ноября Бельгия, Болгария, Германская Демократическая Республика, Греция, Дания, Ирландия, Испания, Италия, Куба, Мексика, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Союз Советских Социалистических Республик, Финляндия, Франция, Швеция, Эквадор, Югославия и Ямайка представили проект резолюции (A/C.I/36/L.40), к авторам которого впоследствии присоединились Бангладеш, Вьетнам, Монголия и Панама. Проект резолюции был внесен представителем Нигерии на 33-м заседании 18 ноября.

6. На своем 39-м заседании 23 ноября Комитет принял проект резолюции A/C.I/36/L.40 без голосования (см. пункт 7).

## III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ПЕРВОГО КОМИТЕТА

7. Первый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 32/152 от 19 декабря 1977 года, 33/70 от 14 декабря 1978 года, 34/82 от 11 декабря 1979 года и 35/153 от 12 декабря 1980 года,

/...

напоминая об успешном завершении Конференции Организации Объединенных Наций по запрещению или ограничению применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, на которой 10 октября 1980 года были приняты Конвенция и три протокола, а именно: Конвенция о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, Протокол о необнаруживаемых осколках (Протокол I), Протокол о запрещении или ограничении применения мин, мин-ловушек и других устройств (Протокол II) и Протокол о запрещении или ограничении применения зажигательного оружия (Протокол III),

вновь подтверждая свою убежденность в том, что страдания гражданского населения и комбатантов могли бы быть значительно уменьшены, если бы можно было достигнуть общего соглашения о запрещении или ограничении по соображениям гуманности применения конкретных видов обычного оружия, включая любые из них, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие,

с удовлетворением принимая к сведению доклад Генерального секретаря, в котором указывается, что многие государства уже подписали Конвенцию, которая была открыта для подписания в Нью-Йорке 10 апреля 1981 года,

1. настоятельно призывает те государства, которые еще не сделали этого, приложить все усилия к тому, чтобы как можно скорее подписать и ратифицировать Конвенцию о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие, и приложенные к ней протоколы, с тем чтобы обеспечить ее вступление в силу и, в конечном итоге, всеобщее присоединение к этому документу;

2. отмечает, что в соответствии со статьей 8 Конвенции могут созываться конференции для рассмотрения поправок к Конвенции или к любому из приложенных к ней протоколов, для рассмотрения дополнительных протоколов, относящихся к другим категориям обычного оружия, не охватываемым существующими приложенными протоколами, или для рассмотрения сферы применения, а также действия Конвенции и приложенных к ней протоколов и для рассмотрения любого предложения в отношении поправок к этой Конвенции или к существующим протоколам и любых предложений в отношении дополнительных протоколов, касающихся других категорий обычного оружия, не охватываемых существующими приложенными протоколами;

3. просит Генерального секретаря в качестве депозитария Конвенции и приложенных к ней протоколов периодически информировать Генеральную Ассамблею о ходе присоединения к Конвенции и протоколам;

4. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный "Конференция Организации Объединенных Наций по запрещению или ограничению применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие".

-----